

Geschäftsverteilungsplan der Technischen Beschwerdekammern für 2025

2. Änderungsbeschluss

Das Präsidium,

nach Regel 12b Absatz 4 der Ausführungsordnung zum Europäischen Patentübereinkommen,

gestützt auf Artikel 1 Absatz 1 der Verfahrensordnung der Beschwerdekammern,

beschließt, **mit Wirkung vom 1. September 2025**, den Geschäftsverteilungsplan für 2025 wie folgt zu ändern:

Artikel 1

Verteilung der Beschwerden auf die Technischen Beschwerdekammern

(1) Die Beschwerden werden auf der Grundlage der der Anmeldung oder dem Patent im Zeitpunkt der Beschwerdeeinlegung zugewiesenen Hauptklassifikation gemäß der Internationalen Patentklassifikation auf die Kammern wie folgt verteilt:

Beschwerdekammer 3.2.01

A43 (ausg. D); A44-45;

A47B, C, F, G;

B23;

B60 (ausg. L, M); B61 (ausg. L);

B62 (ausg. B, M); B63-64;

B66 (ausg. B);

E01C19, 23;

F21;

F41 (ausg. G); F42

Beschwerdekammer 3.2.02

A41-42, 46;

A61 (ausg. C, F2/00-2/20, F2/2617/00, K, L, N, P, Q);

B62B, M; B66B, 68

Beschwerdekammer 3.2.03

B21B; B22;

C10B; C23;

E01 (ausg. C19, 23);

E02-04, 99;

F22; F23 (ausg. N); F24-28

Business distribution scheme of the Technical Boards of Appeal for 2025

2nd amending decision

The Presidium,

pursuant to Rule 12b, paragraph 4, of the Implementing Regulations to the European Patent Convention,

having regard to Article 1, paragraph 1, of the Rules of Procedure of the Boards of Appeal,

hereby decides to amend as follows, **with effect from 1 September 2025**, the business distribution scheme for 2025:

Article 1

Allocation of appeals to the Technical Boards of Appeal

(1) Appeals shall be allocated to the Boards on the basis of the main classification of the International Patent Classification attributed to the application or patent at the time of filing of the appeal as follows:

Board of Appeal 3.2.01

A43 (exc. D); A44-45;

A47B, C, F, G;

B23;

B60 (exc. L, M); B61 (exc. L);

B62 (exc. B, M); B63-64;

B66 (exc. B);

E01C19, 23;

F21;

F41 (exc. G); F42

Board of Appeal 3.2.02

A41-42, 46;

A61 (exc. C, F2/00-2/20, F2/26-17/00, K, L, N, P, Q);

B62B, M; B66B, 68

Board of Appeal 3.2.03

B21B; B22;

C10B; C23;

E01 (exc. C19, 23);

E02-04, 99;

F22; F23 (exc. N); F24-28

Plan de répartition des affaires des chambres de recours techniques pour 2025

2^e décision de modification

Le Praesidium,

conformément à la règle 12ter, paragraphe 4, du règlement d'exécution de la Convention sur le brevet européen,

vu l'article premier, paragraphe 1 du règlement de procédure des chambres de recours,

décide de modifier, **avec effet à compter du 1^{er} septembre 2025**, comme suit le plan de répartition des affaires pour 2025 :

Article premier

Attribution des recours aux chambres de recours techniques

(1) Les recours sont attribués aux chambres suivant la classe principale selon la Classification internationale des brevets, telle qu'affectée au brevet ou à la demande en cause au moment de la formation du recours, de la façon suivante :

Chambre de recours 3.2.01

A43 (sauf D) ; A44-45 ;

A47B, C, F, G ;

B23 ;

B60 (sauf L, M) ; B61 (sauf L) ;

B62 (sauf B, M) ; B63-64 ;

B66 (sauf B) ;

E01C19, 23 ;

F21 ;

F41 (sauf G) ; F42

Chambre de recours 3.2.02

A41-42, 46 ;

A61 (sauf C, F2/00-2/20, F2/26-17/00, K, L, N, P, Q) ;

B62B, M ; B66B, 68

Chambre de recours 3.2.03

B21B ; B22 ;

C10B ; C23 ;

E01 (sauf C19, 23) ;

E02-04, 99 ;

F22 ; F23 (sauf N) ; F24-28

Beschwerdekammer 3.2.04

A01 (ausg. H, K67, N); A21 (ausg. D);
A22; A23N; A24 (ausg. B15, F);
A43D; A47 (ausg. B, C, F, G);
A61F13-17;
A62 (ausg. D); A63, 99;
F02; F03 (ausg. H); F04

Beschwerdekammer 3.2.05

B29, 31, 41-44;
B65H; B99;
D01 (ausg. C, F); D02-05;
D06 (ausg. L-Q); D07, 99;
F01; F15; F16J-T; F17

Beschwerdekammer 3.2.06

—

Beschwerdekammer 3.2.07

B02; B03 (ausg. D); B04-05;
B07 (ausg. C); B08-09, 24-26;
B27 (ausg. K); B28, 30, 33;
B65 (ausg. H); B67;
C03B; C13B5, 15; C14B;
D21 (ausg. C, H);
E21

Beschwerdekammer 3.2.08

A61C, F (ausg. 2/24, 13-17);
B21 (ausg. B);
E05-06;
F16B-H; F99

Beschwerdekammer 3.3.01

—

Beschwerdekammer 3.3.02

A01N;
A61L;
(ab 01.11.2025)
B01D53/00-53/24, D61-71;
C07 (ausg. B, C, H21; K1, 2, 14-19);
(bis 31.10.2025)
C07 (ausg. C, H21; K1, 2, 14-19);
(ab 01.11.2025)
C09B, D;
(bis 31.10.2025)
C09 (ausg. C, J);
(ab 01.11.2025)
C10 (ausg. B, G, J, L);
C11D;
(ab 01.12.2025)
C12 (ausg. M, N, P, Q);
C99

Board of Appeal 3.2.04

A01 (exc. H, K67, N); A21 (exc. D);
A22; A23N; A24 (exc. B15, F);
A43D; A47 (exc. B, C, F, G);
A61F13-17;
A62 (exc. D); A63, 99;
F02; F03 (exc. H); F04

Board of Appeal 3.2.05

B29, 31, 41-44;
B65H; B99;
D01 (exc. C, F); D02-05;
D06 (exc. L-Q); D07, 99;
F01; F15; F16J-T; F17

Board of Appeal 3.2.06

—

Board of Appeal 3.2.07

B02; B03 (exc. D); B04-05;
B07 (exc. C); B08-09, 24-26;
B27 (exc. K); B28, 30, 33;
B65 (exc. H); B67;
C03B; C13B5, 15; C14B;
D21 (exc. C, H);
E21

Board of Appeal 3.2.08

A61C, F (exc. 2/24, 13-17);
B21 (exc. B);
E05-06;
F16B-H; F99

Board of Appeal 3.3.01

—

Board of Appeal 3.3.02

A01N;
A61L;
(as from 01.11.2025)
B01D53/00-53/24, D61-71;
C07 (exc. B, C, H21; K1, 2, 14-19);
(until 31.10.2025)
C07 (exc. C, H21; K1, 2, 14-19);
(as from 01.11.2025)
C09B, D;
(until 31.10.2025)
C09 (exc. C, J);
(as from 01.11.2025)
C10 (exc. B, G, J, L);
C11D;
(as from 01.12.2025)
C12 (exc. M, N, P, Q);
C99

Chambre de recours 3.2.04

A01 (sauf H, K67, N) ; A21 (sauf D) ;
A22 ; A23N ; A24 (sauf B15, F) ;
A43D ; A47 (sauf B, C, F, G) ;
A61F13-17 ;
A62 (sauf D) ; A63, 99 ;
F02 ; F03 (sauf H) ; F04

Chambre de recours 3.2.05

B29, 31, 41-44 ;
B65H ; B99 ;
D01 (sauf C, F) ; D02-05 ;
D06 (sauf L-Q) ; D07, 99 ;
F01 ; F15 ; F16J-T ; F17

Chambre de recours 3.2.06

—

Chambre de recours 3.2.07

B02 ; B03 (sauf D) ; B04-05 ;
B07 (sauf C) ; B08-09, 24-26 ;
B27 (sauf K) ; B28, 30, 33 ;
B65 (sauf H) ; B67 ;
C03B ; C13B5, 15 ; C14B ;
D21 (sauf C, H) ;
E21

Chambre de recours 3.2.08

A61C, F (sauf 2/24, 13-17) ;
B21 (sauf B) ;
E05-06 ;
F16B-H ; F99

Chambre de recours 3.3.01

—

Chambre de recours 3.3.02

A01N ;
A61L ;
(à compter du 01.11.2025)
B01D53/00-53/24, D61-71 ;
C07 (sauf B, C, H21 ; K1, 2, 14-19) ;
(jusqu'au 31.10.2025)
C07 (sauf C, H21 ; K1, 2, 14-19) ;
(à compter du 01.11.2025)
C09B, D ;
(jusqu'au 31.10.2025)
C09 (sauf C, J) ;
(à compter du 01.11.2025)
C10 (sauf B, G, J, L) ;
C11D ;
(à compter du 01.12.2025)
C12 (sauf M, N, P, Q) ;
C99

Beschwerdekammer 3.3.03

C08 (ausg. J);

C09J;
(ab 01.11.2025)**Beschwerdekammer 3.3.04**A01H; A01K67; A61K31/00-31/375,
36, 38, 39, 41, 45, 48;

C07K1, 2, 14-19; C12N15/82-15/84

Beschwerdekammer 3.3.05

A62D;

B01 (ausg. D53/00-53/24, D61-71; J19-
49);
(bis 30.11.2025)B01 (ausg. D53/00-53/24, D61-71);
(ab 01.12.2025)

B03D; B27K;

C01-02; C03C; C04-06;

C09C; C10G, J, L; C11B, C; C14C;
(ab 01.12.2025)

C21; C22; C25; C30;

D01C, F; D06L-Q; D21C, H;
(ab 01.12.2025)G03C;
(ab 01.12.2025)

H01M

Beschwerdekammer 3.3.06

Bis 30.11.2025:

B01J19-49;

C09C; C10G, J, L; C11; C14C;

D01C, F; D06L-Q; D21C, H;

G03C

Ab 01.12.2025:

—

Beschwerdekammer 3.3.07

A61K6;

A61K8 (soweit die Nebenklassifizierung
A61Q (ausg. 5/06-5/10, 13, 17, 19) ist);
(bis 31.10.2025)A61K8;
(ab 01.11.2025)A61K9, 31 (ausg. 31/00-31/375), 33,
35, 47, 49-51, 101-135;

A61P;

A61Q (ausg. 5/06-5/10, 13, 17, 19);
(bis 31.10.2025)A61Q;
(ab 01.11.2025)**Beschwerdekammer 3.3.08**C07H21; C12M, N (ausg. N15/82-
15/84), P, Q;

C40B;

Board of Appeal 3.3.03

C08 (exc. J);

C09J;
(as from 01.11.2025)**Board of Appeal 3.3.04**A01H; A01K67; A61K31/00-31/375,
36, 38, 39, 41, 45, 48;

C07K1, 2, 14-19; C12N15/82-15/84

Board of Appeal 3.3.05

A62D;

B01 (exc. D53/00-53/24, D61-71; J19-
49);
(until 30.11.2025)B01 (exc. D53/00-53/24, D61-71);
(as from 01.12.2025)

B03D; B27K;

C01-02; C03C; C04-06;

C09C; C10G, J, L; C11B, C; C14C;
(as from 01.12.2025)

C21; C22; C25; C30;

D01C, F; D06L-Q; D21C, H;
(as from 01.12.2025)G03C;
(as from 01.12.2025)

H01M

Board of Appeal 3.3.06

Until 30.11.2025:

B01J19-49;

C09C; C10G, J, L; C11; C14C;

D01C, F; D06L-Q; D21C, H;

G03C

As from 01.12.2025:

—

Board of Appeal 3.3.07

A61K6;

A61K8 (in so far as the supplementary
classification is A61Q (exc. 5/06-5/10,
13, 17, 19));
(until 31.10.2025)A61K8;
(as from 01.11.2025)A61K9, 31 (exc. 31/00-31/375), 33, 35,
47, 49-51, 101-135;

A61P;

A61Q (exc. 5/06-5/10, 13, 17, 19);
(until 31.10.2025)A61Q;
(as from 01.11.2025)**Board of Appeal 3.3.08**C07H21; C12M, N (exc. N15/82-15/84),
P, Q;

C40B;

Chambre de recours 3.3.03

C08 (sauf J) ;

C09J ;
(à compter du 01.11.2025)**Chambre de recours 3.3.04**A01H ; A01K67 ; A61K31/00-31/375,
36, 38, 39, 41, 45, 48 ;

C07K1, 2, 14-19 ; C12N15/82-15/84

Chambre de recours 3.3.05

A62D ;

B01 (sauf D53/00-53/24, D61-71 ; J19-
49) ;
(jusqu'au 30.11.2025)B01 (sauf D53/00-53/24, D61-71) ;
(à compter du 01.12.2025)

B03D ; B27K ;

C01-02 ; C03C ; C04-06 ;

C09C ; C10G, J, L ; C11B, C ; C14C ;
(à compter du 01.12.2025)

C21 ; C22 ; C25 ; C30 ;

D01C, F ; D06L-Q ; D21C, H ;
(à compter du 01.12.2025)G03C ;
(à compter du 01.12.2025)

H01M

Chambre de recours 3.3.06

Jusqu'au 30.11.2025 :

B01J19-49 ;

C09C ; C10G, J, L ; C11 ; C14C ;

D01C, F ; D06L-Q ; D21C, H ;

G03C

À compter du 01.12.2025 :

—

Chambre de recours 3.3.07

A61K6 ;

A61K8 (pour autant que la classification
supplémentaire soit A61Q (sauf 5/06-
5/10, 13, 17, 19)) ;
(jusqu'au 31.10.2025)A61K8 ;
(à compter du 01.11.2025)A61K9, 31 (sauf 31/00-31/375), 33, 35,
47, 49-51, 101-135 ;

A61P ;

A61Q (sauf 5/06-5/10, 13, 17, 19) ;
(jusqu'au 31.10.2025)A61Q ;
(à compter du 01.11.2025)**Chambre de recours 3.3.08**C07H21 ; C12M, N (sauf N15/82-
15/84), P, Q ;

C40B ;

G01N33

Beschwerdekammer 3.3.09

A21D;

A23 (ausg. N);

A24B15;

B32;

C07C;
(ab 01.11.2025)

C08J;

C13 (ausg. B5, 15);

G03F7/00-7/085, 7/42;

G03G9/08-9/135;

H01L51/00, 51/30, 51/46, 51/54;

H01S3/14-3/227;

H10K85

Beschwerdekammer 3.3.10

Bis 31.10.2025:

A61K8 (soweit die Nebensklassifizierung
A61Q5/06-5/10, 13, 17, 19 ist);

A61L; A61Q5/06-5/10, 13, 17, 19;

C07B, C; C09 (ausg. B, C, D)

Ab 01.11.2025:

—

Beschwerdekammer 3.4.01

A61N;

G01P, R, S, T; G06K (ausg. 9); G09
(ausg. B, F, G); G10, 12, 21, 99;

H01P, Q; H05 (ausg. F, G, K)

Beschwerdekammer 3.4.02

B07C; B60L, M; B81-82;

F23N; F41G;

G01B-N (ausg. N33); G01Q; G01W;
G02; G07B (ausg. 15);

G08 (ausg. G);

H02 (ausg. S); H03 (ausg. M), 99;
H05G

G01N33

Board of Appeal 3.3.09

A21D;

A23 (exc. N);

A24B15;

B32;

C07C;
(as from 01.11.2025)

C08J;

C13 (exc. B5, 15);

G03F7/00-7/085, 7/42;

G03G9/08-9/135;

H01L51/00, 51/30, 51/46, 51/54;

H01S3/14-3/227;

H10K85

Board of Appeal 3.3.10

Until 31.10.2025:

A61K8 (in so far as the supplementary
classification is A61Q5/06-5/10, 13, 17,
19);

A61L; A61Q5/06-5/10, 13, 17, 19;

C07B, C; C09 (exc. B, C, D)

As from 01.11.2025:

—

Board of Appeal 3.4.01

A61N;

G01P, R, S, T; G06K (exc. 9); G09
(exc. B, F, G); G10, 12, 21, 99;

H01P, Q; H05 (exc. F, G, K)

Board of Appeal 3.4.02

B07C; B60L, M; B81-82;

F23N; F41G;

G01B-N (exc. N33); G01Q; G01W;
G02; G07B (exc. 15);

G08 (exc. G);

H02 (exc. S); H03 (exc. M), 99; H05G

G01N33

Chambre de recours 3.3.09

A21D ;

A23 (sauf N) ;

A24B15 ;

B32 ;

C07C ;
(à compter du 01.11.2025)

C08J ;

C13 (sauf B5, 15) ;

G03F7/00-7/085, 7/42 ;

G03G9/08-9/135 ;

H01L51/00, 51/30, 51/46, 51/54 ;

H01S3/14-3/227 ;

H10K85

Chambre de recours 3.3.10

Jusqu'au 31.10.2025 :

A61K8 (pour autant que la classification
supplémentaire soit A61Q5/06-5/10, 13,
17, 19) ;

A61L ; A61Q5/06-5/10, 13, 17, 19 ;

C07B, C ; C09 (sauf B, C, D)

À compter du 01.11.2025 :

—

Chambre de recours 3.4.01

A61N ;

G01P, R, S, T ; G06K (sauf 9) ; G09
(sauf B, F, G) ; G10, 12, 21, 99 ;

H01P, Q ; H05 (sauf F, G, K)

Chambre de recours 3.4.02

B07C ; B60L, M ; B81-82 ;

F23N ; F41G ;

G01B-N (sauf N33) ; G01Q ; G01W ;
G02 ; G07B (sauf 15) ;

G08 (sauf G) ;

H02 (sauf S) ; H03 (sauf M), 99 ; H05G

Beschwerdekammer 3.4.03

B06;

F03H;

G01V; G03 (ausg. C, F7/00-7/085, 7/42, G9/08-9/135), G04; G05D;

G07 (ausg. B); G09B, F ; G;

H01B, C, F, G, H, J, K, L (ausg. 51/00, 51/30, 51/46, 51/54), R, S (ausg. 3/14-3/227), T;

H02S; H05F, K;

H10 (ausg. K85)

Beschwerdekammer 3.5.01

A24F;

G05B; G06F17/60, G06Q

Beschwerdekammer 3.5.02

—

Beschwerdekammer 3.5.03

—

Beschwerdekammer 3.5.04

G06T; G08G;

H03M13;

H04H, N

Beschwerdekammer 3.5.05

B61L;

G05 (ausg. B, D);

G06F3, 12, 13, 19; G07B15; G16;

H04 (ausg. H, N)

Beschwerdekammer 3.5.06

G06 (ausg. F3, 11, 12, 13, 15, 16, 17, 19, 30, 40, K, Q, T); G06K9;

H03M (ausg. 13)

Beschwerdekammer 3.5.07

G06F11, 15, 16, 17 (ausg. 60), 30, 40; G11

(2) Ist es wegen

(a) des technischen Inhalts einer Beschwerde oder

(b) des Ausgleichs der Arbeitsbelastung der Kammern

geboten, die Beschwerde oder eine Gruppe von Beschwerden abweichend von Absatz 1 zu verteilen, so bemühen sich die Vorsitzenden der betroffenen Kammern um eine einvernehmliche Lösung. Kommt sie nicht zustande, entscheidet das Präsidium.

Die betroffenen Beteiligten werden schriftlich über eine solche Umverteilung informiert.

Board of Appeal 3.4.03

B06;

F03H;

G01V; G03 (exc. C, F7/00-7/085, 7/42, G9/08-9/135), G04; G05D;

G07 (exc. B); G09B, F ; G;

H01B, C, F, G, H, J, K, L (exc. 51/00, 51/30, 51/46, 51/54), R, S (exc. 3/14-3/227), T;

H02S; H05F, K;

H10 (exc. K85)

Board of Appeal 3.5.01

A24F;

G05B; G06F17/60, G06Q

Board of Appeal 3.5.02

—

Board of Appeal 3.5.03

—

Board of Appeal 3.5.04

G06T; G08G;

H03M13;

H04H, N

Board of Appeal 3.5.05

B61L;

G05 (exc. B, D);

G06F3, 12, 13, 19; G07B15; G16;

H04 (exc. H, N)

Board of Appeal 3.5.06

G06 (exc. F3, 11, 12, 13, 15, 16, 17, 19, 30, 40, K, Q, T); G06K9;

H03M (exc. 13)

Board of Appeal 3.5.07

G06F11, 15, 16, 17 (exc. 60), 30, 40; G11

(2) If

(a) because of the technical content of an appeal or

(b) for the purpose of balancing out the workload of Boards,

it is appropriate to allocate the appeal or a group of appeals otherwise than as provided by paragraph 1, the Chairs of the Boards concerned shall endeavour to reach agreement on the allocation, failing which the Presidium shall decide.

The parties concerned by such a reallocation shall be informed in writing.

Chambre de recours 3.4.03

B06 ;

F03H ;

G01V ; G03 (sauf C, F7/00-7/085, 7/42, G9/08-9/135), G04 ; G05D ;

G07 (sauf B) ; G09B, F ; G ;

H01B, C, F, G, H, J, K, L (sauf 51/00, 51/30, 51/46, 51/54), R, S (sauf 3/14-3/227), T ;

H02S ; H05F, K ;

H10 (sauf K85)

Chambre de recours 3.5.01

A24F ;

G05B ; G06F17/60, G06Q

Chambre de recours 3.5.02

—

Chambre de recours 3.5.03

—

Chambre de recours 3.5.04

G06T ; G08G ;

H03M13 ;

H04H, N

Chambre de recours 3.5.05

B61L ;

G05 (sauf B, D) ;

G06F3, 12, 13, 19 ; G07B15 ; G16 ;

H04 (sauf H, N)

Chambre de recours 3.5.06

G06 (sauf F3, 11, 12, 13, 15, 16, 17, 19, 30, 40, K, Q, T) ; G06K9 ;

H03M (sauf 13)

Chambre de recours 3.5.07

G06F11, 15, 16, 17 (sauf 60), 30, 40 ; G11

(2) Si

(a) du fait du contenu technique du recours ou

(b) dans le but d'équilibrer la charge de travail des chambres,

il convient d'attribuer le recours ou un groupe de recours, autrement que selon les dispositions du paragraphe 1, les président(e)s des chambres concerné(e)s s'efforcent de parvenir à un accord sur la répartition, faute de quoi la décision est prise par le Praesidium.

Les parties concernées par une telle redistribution sont informées par écrit.

Artikel 2

Zuweisung der Mitglieder zu den Technischen Beschwerdekammern

Die Mitglieder der einzelnen Technischen Beschwerdekammern sind:¹

Beschwerdekammer 3.2.01

V: Giovanni Pricolo

TM: Hartwich Geuss*

TM: Juan José de Acha González

TM: Sophie Mangin

TM: Vincenzo Vinci

TM: Michael Geisenhofer

TM: Bettina Spitzer

TM: Andrea Wagner

RM: Peter Guntz

RM: Olga Loizou

RM: Sofía Fernández de Córdoba

RM: Aurélie Jimenez

RM: Monika Millet

Beschwerdekammer 3.2.02

V: Marco Alvazzi Delfrate

TM: David Ceccarelli*

TM: Thomas Rosenblatt

TM: Stephanie Böttcher

TM: Samuel Dennler

TM: Axel Martinez Möller

RM: Christof Schmidt

RM: Wilhelm Ungler

RM: Yvonne Podbielski

RM: Nikolaus Obrovski

Beschwerdekammer 3.2.03

V: Christoph Herberhold

TM: Bernhard Miller*

TM: Rafael Baltanás y Jorge

TM: Michael Olapinski

TM: Bernd Goers

RM: Jeannine Hoppe

RM: Nikolaus Obrovski

RM: Frédéric Bostedt

Article 2

Allocation of members to the Technical Boards of Appeal

The members of the individual Technical Boards of Appeal are:¹

Board of Appeal 3.2.01

Ch: Giovanni Pricolo

TM: Hartwich Geuss*

TM: Juan José de Acha González

TM: Sophie Mangin

TM: Vincenzo Vinci

TM: Michael Geisenhofer

TM: Bettina Spitzer

TM: Andrea Wagner

LM: Peter Guntz

LM: Olga Loizou

LM: Sofía Fernández de Córdoba

LM: Aurélie Jimenez

LM: Monika Millet

Board of Appeal 3.2.02

Ch: Marco Alvazzi Delfrate

TM: David Ceccarelli*

TM: Thomas Rosenblatt

TM: Stephanie Böttcher

TM: Samuel Dennler

TM: Axel Martinez Möller

LM: Christof Schmidt

LM: Wilhelm Ungler

LM: Yvonne Podbielski

LM: Nikolaus Obrovski

Board of Appeal 3.2.03

Ch: Christoph Herberhold

TM: Bernhard Miller*

TM: Rafael Baltanás y Jorge

TM: Michael Olapinski

TM: Bernd Goers

LM: Jeannine Hoppe

LM: Nikolaus Obrovski

LM: Frédéric Bostedt

Article 2

Attribution des membres aux chambres de recours techniques

Les membres de chacune des chambres de recours techniques sont :¹

Chambre de recours 3.2.01

P : Giovanni Pricolo

MT : Hartwich Geuss*

MT : Juan José de Acha González

MT : Sophie Mangin

MT : Vincenzo Vinci

MT : Michael Geisenhofer

MT : Bettina Spitzer

MT : Andrea Wagner

MJ : Peter Guntz

MJ : Olga Loizou

MJ : Sofía Fernández de Córdoba

MJ : Aurélie Jimenez

MJ : Monika Millet

Chambre de recours 3.2.02

P : Marco Alvazzi Delfrate

MT : David Ceccarelli*

MT : Thomas Rosenblatt

MT : Stephanie Böttcher

MT : Samuel Dennler

MT : Axel Martinez Möller

MJ : Christof Schmidt

MJ : Wilhelm Ungler

MJ : Yvonne Podbielski

MJ : Nikolaus Obrovski

Chambre de recours 3.2.03

P : Christoph Herberhold

MT : Bernhard Miller*

MT : Rafael Baltanás y Jorge

MT : Michael Olapinski

MT : Bernd Goers

MJ : Jeannine Hoppe

MJ : Nikolaus Obrovski

MJ : Frédéric Bostedt

¹ Vorsitzende sind mit (V) gekennzeichnet, ihre Stellvertreterinnen bzw. Stellvertreter mit einem Stern (*), die technisch vorgebildeten Mitglieder mit (TM) und die rechtskundigen Mitglieder mit (RM).

¹ The Chairs are indicated by (Ch), their deputies by an asterisk (*), technically qualified members by (TM) and legally qualified members by (LM).

¹ Les président(e)s sont indiqué(e)s par (P), leurs suppléant(e)s par un astérisque (*), les membres techniciens par (MT), les membres juristes par (MJ).

Beschwerdekammer 3.2.04

V: Andrea Pieracci
TM: Martin Hannam
TM: Jonathan Wright
TM: Sylvain Oechsner de Coninck
TM: Gabriel Martin González
TM: Pedro Cipriano
TM: Sabine Hillebrand
RM: Christopher Heath*
RM: Tamás Bokor
RM: Karoline Kerber-Zubrzycka
RM: Monika Millet
RM: Stefanie Ruhwinkel

Beschwerdekammer 3.2.05

V: Philipp Lanz
TM: Oliver Randl*
TM: Christian Kujat
TM: Tom Vermeulen
TM: Markus Dorfstätter
TM: Matthias Holz
RM: Fritz Blumer
(bis 31.10.2025)
RM: Martina Blasi
RM: Jeannine Hoppe
RM: Anna Bacchin
RM: Birgit Burm-Herregodts

Beschwerdekammer 3.2.06

–

Beschwerdekammer 3.2.07

V: Guy Patton
TM: Anja Beckman*
TM: Vincenzo Bevilacqua
TM: Antonio Cano Palmero
TM: Stephanie Watson
TM: Benjamin Paul
RM: Sofia Fernández de Córdoba
RM: Yvonne Podbielski
RM: Eric Mille
RM: Stefanie Ruhwinkel

Beschwerdekammer 3.2.08

V: Paola Acton
TM: Matthew Foulger
TM: Andreas Björklund
TM: Gerhard Buchmann
TM: Christoph Vetter
RM: Christof Schmidt*

Board of Appeal 3.2.04

Ch: Andrea Pieracci
TM: Martin Hannam
TM: Jonathan Wright
TM: Sylvain Oechsner de Coninck
TM: Gabriel Martin González
TM: Pedro Cipriano
TM: Sabine Hillebrand
LM: Christopher Heath*
LM: Tamás Bokor
LM: Karoline Kerber-Zubrzycka
LM: Monika Millet
LM: Stefanie Ruhwinkel

Board of Appeal 3.2.05

Ch: Philipp Lanz
TM: Oliver Randl*
TM: Christian Kujat
TM: Tom Vermeulen
TM: Markus Dorfstätter
TM: Matthias Holz
LM: Fritz Blumer
(until 31.10.2025)
LM: Martina Blasi
LM: Jeannine Hoppe
LM: Anna Bacchin
LM: Birgit Burm-Herregodts

Board of Appeal 3.2.06

–

Board of Appeal 3.2.07

Ch: Guy Patton
TM: Anja Beckman*
TM: Vincenzo Bevilacqua
TM: Antonio Cano Palmero
TM: Stephanie Watson
TM: Benjamin Paul
LM: Sofia Fernández de Córdoba
LM: Yvonne Podbielski
LM: Eric Mille
LM: Stefanie Ruhwinkel

Board of Appeal 3.2.08

Ch: Paola Acton
TM: Matthew Foulger
TM: Andreas Björklund
TM: Gerhard Buchmann
TM: Christoph Vetter
LM: Christof Schmidt*

Chambre de recours 3.2.04

P : Andrea Pieracci
MT : Martin Hannam
MT : Jonathan Wright
MT : Sylvain Oechsner de Coninck
MT : Gabriel Martin González
MT : Pedro Cipriano
MT : Sabine Hillebrand
MJ : Christopher Heath*
MJ : Tamás Bokor
MJ : Karoline Kerber-Zubrzycka
MJ : Monika Millet
MJ : Stefanie Ruhwinkel

Chambre de recours 3.2.05

P : Philipp Lanz
MT : Oliver Randl*
MT : Christian Kujat
MT : Tom Vermeulen
MT : Markus Dorfstätter
MT : Matthias Holz
MJ : Fritz Blumer
(jusqu'au 31.10.2025)
MJ : Martina Blasi
MJ : Jeannine Hoppe
MJ : Anna Bacchin
MJ : Birgit Burm-Herregodts

Chambre de recours 3.2.06

–

Chambre de recours 3.2.07

P : Guy Patton
MT : Anja Beckman*
MT : Vincenzo Bevilacqua
MT : Antonio Cano Palmero
MT : Stephanie Watson
MT : Benjamin Paul
MJ : Sofia Fernández de Córdoba
MJ : Yvonne Podbielski
MJ : Eric Mille
MJ : Stefanie Ruhwinkel

Chambre de recours 3.2.08

P : Paola Acton
MT : Matthew Foulger
MT : Andreas Björklund
MT : Gerhard Buchmann
MT : Christoph Vetter
MJ : Christof Schmidt*

RM: Karoline Kerber-Zubrzycka

RM: Frédéric Bostedt

Beschwerdekammer 3.3.01

–

Beschwerdekammer 3.3.02

V: Marcus O. Müller

TM: Michele Maremonti*

TM: Paul O'Sullivan

TM: Matthias Kollmannsberger
(ab 01.11.2025)

TM: Achim Lenzen

TM: Samuel Bertrand

RM: Lukas Bühler

RM: Martina Blasi

RM: Roberto Romandini

RM: Birgit Burm-Herregodts

Beschwerdekammer 3.3.03

V: Daniele Semino

TM: Olivier Dury*

TM: François Rousseau

TM: Damien Marquis

TM: Matthieu Barrère

RM: Wilhelm Ungler

RM: Anna Bacchin

RM: Laurence Basterreix

RM: Monika Millet

Beschwerdekammer 3.3.04

V: Magdalena Pregetter

TM: Regina Hauss*

TM: Ashok Chakravarty

TM: Silke Albrecht

TM: Dulce Luis Alves

TM: Berthold Rutz

TM: Oskar Lechner

RM: Lukas Bühler

RM: Martina Blasi

RM: Roberto Romandini

RM: Anna Bacchin

Beschwerdekammer 3.3.05

V: Ernst Bendl
(bis 30.09.2025)

V + RM: Richard Winkelhofer
(ab 01.10.2025)

TM: Guy Glod*

TM: Thorsten Burkhardt

TM: Sonja Besselmann

LM: Karoline Kerber-Zubrzycka

LM: Frédéric Bostedt

Board of Appeal 3.3.01

–

Board of Appeal 3.3.02

Ch: Marcus O. Müller

TM: Michele Maremonti*

TM: Paul O'Sullivan

TM: Matthias Kollmannsberger
(as from 01.11.2025)

TM: Achim Lenzen

TM: Samuel Bertrand

LM: Lukas Bühler

LM: Martina Blasi

LM: Roberto Romandini

LM: Birgit Burm-Herregodts

Board of Appeal 3.3.03

Ch: Daniele Semino

TM: Olivier Dury*

TM: François Rousseau

TM: Damien Marquis

TM: Matthieu Barrère

LM: Wilhelm Ungler

LM: Anna Bacchin

LM: Laurence Basterreix

LM: Monika Millet

Board of Appeal 3.3.04

Ch: Magdalena Pregetter

TM: Regina Hauss*

TM: Ashok Chakravarty

TM: Silke Albrecht

TM: Dulce Luis Alves

TM: Berthold Rutz

TM: Oskar Lechner

LM: Lukas Bühler

LM: Martina Blasi

LM: Roberto Romandini

LM: Anna Bacchin

Board of Appeal 3.3.05

Ch: Ernst Bendl
(until 30.09.2025)

Ch + LM: Richard Winkelhofer
(as from 01.10.2025)

TM: Guy Glod*

TM: Thorsten Burkhardt

TM: Sonja Besselmann

MJ : Karoline Kerber-Zubrzycka

MJ : Frédéric Bostedt

Chambre de recours 3.3.01

–

Chambre de recours 3.3.02

P : Marcus O. Müller

MT : Michele Maremonti*

MT : Paul O'Sullivan

MT : Matthias Kollmannsberger
(à compter du 01.11.2025)

MT : Achim Lenzen

MT : Samuel Bertrand

MJ : Lukas Bühler

MJ : Martina Blasi

MJ : Roberto Romandini

MJ : Birgit Burm-Herregodts

Chambre de recours 3.3.03

P : Daniele Semino

MT : Olivier Dury*

MT : François Rousseau

MT : Damien Marquis

MT : Matthieu Barrère

MJ : Wilhelm Ungler

MJ : Anna Bacchin

MJ : Laurence Basterreix

MJ : Monika Millet

Chambre de recours 3.3.04

P : Magdalena Pregetter

MT : Regina Hauss*

MT : Ashok Chakravarty

MT : Silke Albrecht

MT : Dulce Luis Alves

MT : Berthold Rutz

MT : Oskar Lechner

MJ : Lukas Bühler

MJ : Martina Blasi

MJ : Roberto Romandini

MJ : Anna Bacchin

Chambre de recours 3.3.05

P : Ernst Bendl
(jusqu'au 30.09.2025)

P + MJ : Richard Winkelhofer
(à compter du 01.10.2025)

MT : Guy Glod*

MT : Thorsten Burkhardt

MT : Sonja Besselmann

TM: Ralf Elsässer
(ab 01.12.2025)

TM: Josef Roider

RM: Peter Guntz
(bis 30.09.2025)

RM: Olga Loizou

RM: Sofía Fernández de Córdoba
(bis 30.09.2025)

RM: Richard Winkelhofer
(bis 30.09.2025)

Beschwerdekammer 3.3.06

V: Jean-Michel Schwaller
(bis 30.11.2025)

TM: Sergio Arrojo*
(bis 30.11.2025)

TM: Ralf Elsässer
(bis 30.11.2025)

RM: Christopher Heath
(bis 30.11.2025)

RM: Olga Loizou
(bis 30.11.2025)

RM: Jeannine Hoppe
(bis 30.11.2025)

Beschwerdekammer 3.3.07

V: Ambrogio Uselli

TM: Denis Boulois

TM: José Molina de Alba

TM: Eric Duval

TM: Martin Steendijk

TM: Jennifer Lécaillon

RM: Yvonne Podbielski*

RM: Aurélie Jimenez

RM: Laurence Basterreix

RM: Stefanie Ruhwinkel

Beschwerdekammer 3.3.08

V: Teresa Sommerfeld

TM: Bart Claes*

TM: Renate Morawetz

TM: Marco Montrone

TM: Daniel Pilat

TM: Anja Schmitt

RM: David Rogers

RM: Lukas Bühler

RM: Olga Loizou
(ab 01.10.2025)

RM: Richard Winkelhofer
(bis 30.09.2025)

RM: Anna Bacchin

Beschwerdekammer 3.3.09

V: Andreas Haderlein

TM: Ralf Elsässer
(as from 01.12.2025)

TM: Josef Roider

LM: Peter Guntz
(until 30.09.2025)

LM: Olga Loizou

LM: Sofía Fernández de Córdoba
(until 30.09.2025)

LM: Richard Winkelhofer
(until 30.09.2025)

Board of Appeal 3.3.06

Ch: Jean-Michel Schwaller
(until 30.11.2025)

TM: Sergio Arrojo*
(until 30.11.2025)

TM: Ralf Elsässer
(until 30.11.2025)

LM: Christopher Heath
(until 30.11.2025)

LM: Olga Loizou
(until 30.11.2025)

LM: Jeannine Hoppe
(until 30.11.2025)

Board of Appeal 3.3.07

Ch: Ambrogio Uselli

TM: Denis Boulois

TM: José Molina de Alba

TM: Eric Duval

TM: Martin Steendijk

TM: Jennifer Lécaillon

LM: Yvonne Podbielski*

LM: Aurélie Jimenez

LM: Laurence Basterreix

LM: Stefanie Ruhwinkel

Board of Appeal 3.3.08

Ch: Teresa Sommerfeld

TM: Bart Claes*

TM: Renate Morawetz

TM: Marco Montrone

TM: Daniel Pilat

TM: Anja Schmitt

LM: David Rogers

LM: Lukas Bühler

LM: Olga Loizou
(as from 01.10.2025)

LM: Richard Winkelhofer
(until 30.09.2025)

LM: Anna Bacchin

Board of Appeal 3.3.09

Ch: Andreas Haderlein

MT : Ralf Elsässer
(à compter du 01.12.2025)

MT : Josef Roider

MJ : Peter Guntz
(jusqu'au 30.09.2025)

MJ : Olga Loizou

MJ : Sofía Fernández de Córdoba
(jusqu'au 30.09.2025)

MJ : Richard Winkelhofer
(jusqu'au 30.09.2025)

Chambre de recours 3.3.06

P : Jean-Michel Schwaller
(jusqu'au 30.11.2025)

MT : Sergio Arrojo*
(jusqu'au 30.11.2025)

MT : Ralf Elsässer
(jusqu'au 30.11.2025)

MJ : Christopher Heath
(jusqu'au 30.11.2025)

MJ : Olga Loizou
(jusqu'au 30.11.2025)

MJ : Jeannine Hoppe
(jusqu'au 30.11.2025)

Chambre de recours 3.3.07

P : Ambrogio Uselli

MT : Denis Boulois

MT : José Molina de Alba

MT : Eric Duval

MT : Martin Steendijk

MT : Jennifer Lécaillon

MJ : Yvonne Podbielski*

MJ : Aurélie Jimenez

MJ : Laurence Basterreix

MJ : Stefanie Ruhwinkel

Chambre de recours 3.3.08

P : Teresa Sommerfeld

MT : Bart Claes*

MT : Renate Morawetz

MT : Marco Montrone

MT : Daniel Pilat

MT : Anja Schmitt

MJ : David Rogers

MJ : Lukas Bühler

MJ : Olga Loizou
(à compter du 01.10.2025)

MJ : Richard Winkelhofer
(jusqu'au 30.09.2025)

MJ : Anna Bacchin

Chambre de recours 3.3.09

P : Andreas Haderlein

TM: Francesco Rinaldi*
TM: Raquel Pérez Carlón
(ab 01.11.2025)
TM: Andrea Veronese
TM: Sergio Arrojo
(ab 01.12.2025)
TM: Markus Ansorge
TM: Armin Zellner
(ab 01.11.2025)
TM: Christian Meiners
RM: Georg Decker
RM: Aurélie Jimenez
RM: Roberto Romandini
RM: Nikolaus Obrovski
RM: Laurence Basterreix

Beschwerdekammer 3.3.10

V: Pascal Gryczka
(bis 31.10.2025)
TM: Raquel Pérez Carlón*
(bis 31.10.2025)
TM: Matthias Kollmannsberger
(bis 31.10.2025)
TM: Armin Zellner
(bis 31.10.2025)
RM: Tamás Bokor
(bis 31.10.2025)
RM: Fritz Blumer
(bis 31.10.2025)
RM: Laurence Basterreix
(bis 31.10.2025)

Beschwerdekammer 3.4.01

V: Paul Scriven
TM: Pascal Fontenay*
TM: Bernhard Noll
(bis 30.11.2025)
TM: Thomas Zinke
TM: Torsten Petelski
TM: Ana Medeiros Gaspar
RM: Bernhard Müller
(ab 01.10.2025)
RM: David Rogers
RM: Lukas Bühler
RM: Richard Winkelhofer
(bis 30.09.2025)

Beschwerdekammer 3.4.02

V: Roland Bekkering
TM: Gary Flyng
TM: André Hornung
TM: Harald Bronold
TM: Christian Kallinger
TM: Fabian Giesen

TM: Francesco Rinaldi*
TM: Raquel Pérez Carlón
(as from 01.11.2025)
TM: Andrea Veronese
TM: Sergio Arrojo
(as from 01.12.2025)
TM: Markus Ansorge
TM: Armin Zellner
(as from 01.11.2025)
TM: Christian Meiners
LM: Georg Decker
LM: Aurélie Jimenez
LM: Roberto Romandini
LM: Nikolaus Obrovski
LM: Laurence Basterreix

Board of Appeal 3.3.10

Ch: Pascal Gryczka
(until 31.10.2025)
TM: Raquel Pérez Carlón*
(until 31.10.2025)
TM: Matthias Kollmannsberger
(until 31.10.2025)
TM: Armin Zellner
(until 31.10.2025)
LM: Tamás Bokor
(until 31.10.2025)
LM: Fritz Blumer
(until 31.10.2025)
LM: Laurence Basterreix
(until 31.10.2025)

Board of Appeal 3.4.01

Ch: Paul Scriven
TM: Pascal Fontenay*
TM: Bernhard Noll
(until 30.11.2025)
TM: Thomas Zinke
TM: Torsten Petelski
TM: Ana Medeiros Gaspar
LM: Bernhard Müller
(as from 01.10.2025)
LM: David Rogers
LM: Lukas Bühler
LM: Richard Winkelhofer
(until 30.09.2025)

Board of Appeal 3.4.02

Ch: Roland Bekkering
TM: Gary Flyng
TM: André Hornung
TM: Harald Bronold
TM: Christian Kallinger
TM: Fabian Giesen

MT : Francesco Rinaldi*
MT : Raquel Pérez Carlón
(à compter du 01.11.2025)
MT : Andrea Veronese
MT : Sergio Arrojo
(à compter du 01.12.2025)
MT : Markus Ansorge
MT : Armin Zellner
(à compter du 01.11.2025)
MT : Christian Meiners
MJ : Georg Decker
MJ : Aurélie Jimenez
MJ : Roberto Romandini
MJ : Nikolaus Obrovski
MJ : Laurence Basterreix

Chambre de recours 3.3.10

P : Pascal Gryczka
(jusqu'au 31.10.2025)
MT : Raquel Pérez Carlón*
(jusqu'au 31.10.2025)
MT : Matthias Kollmannsberger
(jusqu'au 31.10.2025)
MT : Armin Zellner
(jusqu'au 31.10.2025)
MJ : Tamás Bokor
(jusqu'au 31.10.2025)
MJ : Fritz Blumer
(jusqu'au 31.10.2025)
MJ : Laurence Basterreix
(jusqu'au 31.10.2025)

Chambre de recours 3.4.01

P : Paul Scriven
MT : Pascal Fontenay*
MT : Bernhard Noll
(jusqu'au 30.11.2025)
MT : Thomas Zinke
MT : Torsten Petelski
MT : Ana Medeiros Gaspar
MJ : Bernhard Müller
(à compter du 01.10.2025)
MJ : David Rogers
MJ : Lukas Bühler
MJ : Richard Winkelhofer
(jusqu'au 30.09.2025)

Chambre de recours 3.4.02

P : Roland Bekkering
MT : Gary Flyng
MT : André Hornung
MT : Harald Bronold
MT : Christian Kallinger
MT : Fabian Giesen

TM: Claudia Vassoille
RM: Bernhard Müller*
RM: David Rogers
RM: Peter Guntz
RM: Wilhelm Ungler
RM: Martina Blasi
RM: Georg Decker

Beschwerdekammer 3.4.03

V: Thomas Häusser
TM: Michael Stenger
TM: Emmanuel Papastefanou
TM: Judith Thomas
TM: Andreas Böhm-Pélissier
TM: Marc Ley
RM: Tamás Bokor*
RM: Georg Decker
RM: Eric Mille

Beschwerdekammer 3.5.01

V: William Chandler
TM: Marcus Höhn*
TM: Norbert Glaser
TM: Annika Wahrenberg
TM: Wojciech Zubrzycki
TM: Raimund Moser
TM: Luca Falò
TM: Ivayla Kürten
RM: David Rogers
RM: Christof Schmidt
RM: Eric Mille
RM: Laurence Basterreix

Beschwerdekammer 3.5.02

–

Beschwerdekammer 3.5.03

–

Beschwerdekammer 3.5.04

V: Brigitte Willems
TM: Marc Paci*
TM: Alexander Seeger
TM: Benjamin Le Guen
TM: Francesc Sanahuja
RM: Bernhard Müller
RM: Wilhelm Ungler
RM: Georg Decker
RM: Birgit Burm-Herregodts

Beschwerdekammer 3.5.05

V: Kemal Bengi-Akyurek

TM: Claudia Vassoille
LM: Bernhard Müller*
LM: David Rogers
LM: Peter Guntz
LM: Wilhelm Ungler
LM: Martina Blasi
LM: Georg Decker

Board of Appeal 3.4.03

Ch: Thomas Häusser
TM: Michael Stenger
TM: Emmanuel Papastefanou
TM: Judith Thomas
TM: Andreas Böhm-Pélissier
TM: Marc Ley
LM: Tamás Bokor*
LM: Georg Decker
LM: Eric Mille

Board of Appeal 3.5.01

Ch: William Chandler
TM: Marcus Höhn*
TM: Norbert Glaser
TM: Annika Wahrenberg
TM: Wojciech Zubrzycki
TM: Raimund Moser
TM: Luca Falò
TM: Ivayla Kürten
LM: David Rogers
LM: Christof Schmidt
LM: Eric Mille
LM: Laurence Basterreix

Board of Appeal 3.5.02

–

Board of Appeal 3.5.03

–

Board of Appeal 3.5.04

Ch: Brigitte Willems
TM: Marc Paci*
TM: Alexander Seeger
TM: Benjamin Le Guen
TM: Francesc Sanahuja
LM: Bernhard Müller
LM: Wilhelm Ungler
LM: Georg Decker
LM: Birgit Burm-Herregodts

Board of Appeal 3.5.05

Ch: Kemal Bengi-Akyurek

MT : Claudia Vassoille
MJ : Bernhard Müller*
MJ : David Rogers
MJ : Peter Guntz
MJ : Wilhelm Ungler
MJ : Martina Blasi
MJ : Georg Decker

Chambre de recours 3.4.03

P : Thomas Häusser
MT : Michael Stenger
MT : Emmanuel Papastefanou
MT : Judith Thomas
MT : Andreas Böhm-Pélissier
MT : Marc Ley
MJ : Tamás Bokor*
MJ : Georg Decker
MJ : Eric Mille

Chambre de recours 3.5.01

P : William Chandler
MT : Marcus Höhn*
MT : Norbert Glaser
MT : Annika Wahrenberg
MT : Wojciech Zubrzycki
MT : Raimund Moser
MT : Luca Falò
MT : Ivayla Kürten
MJ : David Rogers
MJ : Christof Schmidt
MJ : Eric Mille
MJ : Laurence Basterreix

Chambre de recours 3.5.02

–

Chambre de recours 3.5.03

–

Chambre de recours 3.5.04

P : Brigitte Willems
MT : Marc Paci*
MT : Alexander Seeger
MT : Benjamin Le Guen
MT : Francesc Sanahuja
MJ : Bernhard Müller
MJ : Wilhelm Ungler
MJ : Georg Decker
MJ : Birgit Burm-Herregodts

Chambre de recours 3.5.05

P : Kemal Bengi-Akyurek

TM: Klaus Schenkel*
TM: Eyüp Konak
TM: Nikolay Uhlmann
(bis 31.10.2025)
TM: Javier Eraso Helguera
TM: Karel Peirs
TM: Peter Tabery
RM: Christopher Heath
RM: Fritz Blumer
(bis 31.10.2025)
RM: Jeannine Hoppe
RM: Roberto Romandini
RM: Frédéric Bostedt

Beschwerdekammer 3.5.06

V: Martin Müller
TM: Alan Teale*
TM: Georges Zucka
TM: Teodor Alecu
TM: Miguel Domingo Vecchioni
RM: Bernhard Müller
RM: Aurélie Jimenez
RM: Karoline Kerber-Zubrzycka

Beschwerdekammer 3.5.07

V + RM: Jean Geschwind
(bis 31.10.2025)
V: Nikolay Uhlmann
(ab 01.11.2025)
TM: Paula San-Bento Furtado*
TM: Ronald de Man
TM: Michael Jaedicke
TM: Corinne Barel-Faucheux
RM: Peter Guntz
(ab 01.10.2025)
RM: Sofía Fernández de Córdoba
(ab 01.10.2025)
RM: Eric Mille

Artikel 3

Zusammensetzung der Kammer in einer Beschwerdesache

(1) Die bzw. der Vorsitzende bestimmt aus dem Kreis der Mitglieder der Kammer die Zusammensetzung, in welcher die Kammer über die Beschwerde entscheidet.

(2) Bei der Bestimmung der Zusammensetzung berücksichtigt die bzw. der Vorsitzende insbesondere die Arbeitsbelastung der Kammermitglieder sowie die technischen und sprachlichen Anforderungen der Beschwerdesache.

TM: Klaus Schenkel*
TM: Eyüp Konak
TM: Nikolay Uhlmann
(until 31.10.2025)
TM: Javier Eraso Helguera
TM: Karel Peirs
TM: Peter Tabery
LM: Christopher Heath
LM: Fritz Blumer
(until 31.10.2025)
LM: Jeannine Hoppe
LM: Roberto Romandini
LM: Frédéric Bostedt

Board of Appeal 3.5.06

Ch: Martin Müller
TM: Alan Teale*
TM: Georges Zucka
TM: Teodor Alecu
TM: Miguel Domingo Vecchioni
LM: Bernhard Müller
LM: Aurélie Jimenez
LM: Karoline Kerber-Zubrzycka

Board of Appeal 3.5.07

Ch + LM: Jean Geschwind
(until 31.10.2025)
Ch: Nikolay Uhlmann
(as from 01.11.2025)
TM: Paula San-Bento Furtado*
TM: Ronald de Man
TM: Michael Jaedicke
TM: Corinne Barel-Faucheux
LM: Peter Guntz
(as from 01.10.2025)
LM: Sofía Fernández de Córdoba
(as from 01.10.2025)
LM: Eric Mille

Article 3

Composition of the Board in a particular appeal

(1) The Chair shall determine the composition of the Board responsible for deciding it from amongst the Board members.

(2) In determining the composition, the Chair shall in particular take account of the workload of each member and the technical and language requirements of the case.

MT : Klaus Schenkel*
MT : Eyüp Konak
MT : Nikolay Uhlmann
(jusqu'au 31.10.2025)
MT : Javier Eraso Helguera
MT : Karel Peirs
MT : Peter Tabery
MJ : Christopher Heath
MJ : Fritz Blumer
(jusqu'au 31.10.2025)
MJ : Jeannine Hoppe
MJ : Roberto Romandini
MJ : Frédéric Bostedt

Chambre de recours 3.5.06

P : Martin Müller
MT : Alan Teale*
MT : Georges Zucka
MT : Teodor Alecu
MT : Miguel Domingo Vecchioni
MJ : Bernhard Müller
MJ : Aurélie Jimenez
MJ : Karoline Kerber-Zubrzycka

Chambre de recours 3.5.07

P + MJ : Jean Geschwind
(jusqu'au 31.10.2025)
P : Nikolay Uhlmann
(à compter du 01.11.2025)
MT : Paula San-Bento Furtado*
MT : Ronald de Man
MT : Michael Jaedicke
MT : Corinne Barel-Faucheux
MJ : Peter Guntz
(à compter du 01.10.2025)
MJ : Sofía Fernández de Córdoba
(à compter du 01.10.2025)
MJ : Eric Mille

Article 3

Composition de la chambre appelée à statuer dans un recours

(1) Le ou la président(e) désigne parmi les membres de la chambre ceux qui composent la chambre appelée à statuer sur le recours.

(2) Lors de la détermination de la composition, le ou la président(e) tient notamment compte de la charge de travail de chaque membre ainsi que des exigences techniques et linguistiques du recours considéré.

(3) Erfordern es die Umstände einer Beschwerde, bestimmt die bzw. der Vorsitzende ein technisch vorgebildetes Mitglied einer anderen Kammer. Dabei ist das Einvernehmen zwischen den Vorsitzenden herzustellen.

(4) Erfordern es die Umstände einer Beschwerde, bestimmt die bzw. der Vorsitzende ein rechtskundiges Mitglied, welches Mitglied einer anderen Kammer ist. Dabei ist das Einvernehmen mit der bzw. dem Vorsitzenden der Juristischen Beschwerdekammer herzustellen.

(5) Der Präsident bzw. die Präsidentin der Beschwerdekammern ist von der Anwendung der Absätze 3 und 4 zu unterrichten.

Artikel 4

Ersetzung von Mitgliedern

(1) Kann ein nach Artikel 3 oder 4 bestimmtes Mitglied an der Beschwerdesache nicht oder nicht mehr mitwirken oder gibt eine Änderung des Geschäftsverteilungsplans hierzu Anlass, bestimmt die bzw. der Vorsitzende ein anderes Mitglied der Kammer. Dabei sind insbesondere die in Artikel 3 Absatz 2 genannten Kriterien zu berücksichtigen.

(2) Kann ein technisch vorgebildetes Mitglied einer der nachstehend genannten Kammern nicht unter Anwendung des Absatzes 1 ersetzt werden, bestimmt die bzw. der Vorsitzende ein Mitglied einer der Kammern der nachstehend genannten Gruppe, vorbehaltlich der Zustimmung der bzw. des Vorsitzenden dieser Kammer und unter Berücksichtigung insbesondere der in Artikel 3 Absatz 2 genannten Kriterien:

- Kammern 3.2.01, 3.2.03, 3.2.04, 3.2.05 und 3.2.07;
- Kammern 3.2.02 und 3.2.08;
- Kammern 3.3.04, 3.3.07 und 3.3.08;
- Kammern 3.3.02, 3.3.03, 3.3.05, 3.3.06, 3.3.09 und 3.3.10;
- Kammern 3.4.03 und 3.5.01; sowie
- Kammern 3.5.05 und 3.5.07.

(3) Kann ein technisch vorgebildetes Mitglied nicht unter Anwendung der Absätze 1 oder 2 ersetzt werden, bestimmt die bzw. der Vorsitzende ein technisch vorgebildetes Mitglied, das Mitglied einer anderen Kammer ist. Dabei ist das Einvernehmen mit deren Vorsitzenden herzustellen, unter Berücksichtigung insbesondere der in Artikel 3 Absatz 2 genannten Kriterien.

(3) If the circumstances of the appeal make it necessary, the Chair shall designate a technically qualified member from another Board. This shall be done in agreement with the Chair of that Board.

(4) If the circumstances of the appeal make it necessary, the Chair shall designate a legally qualified member from another Board. This shall be done in agreement with the Chair of the Legal Board of Appeal.

(5) The President of the Boards of Appeal shall be informed of the application of paragraphs 3 and 4.

Article 4

Replacement of members

(1) If a member designated pursuant to Article 3 or 4 cannot or can no longer participate in the case, or if a change in the business distribution scheme occasions it, the Chair shall designate another member of the Board to replace that member, having regard in particular to the criteria indicated in Article 3, paragraph 2.

(2) If a technically qualified member of one of the Boards listed below cannot be replaced in accordance with paragraph 1, the Chair shall designate a member of one of the Boards of the group as defined below, subject to the agreement of the Chair of that Board and having regard in particular to the criteria indicated in Article 3, paragraph 2:

- Boards 3.2.01, 3.2.03, 3.2.04, 3.2.05 and 3.2.07;
- Boards 3.2.02 and 3.2.08;
- Boards 3.3.04, 3.3.07 and 3.3.08;
- Boards 3.3.02, 3.3.03, 3.3.05, 3.3.06, 3.3.09 and 3.3.10;
- Boards 3.4.03 and 3.5.01; and
- Boards 3.5.05 and 3.5.07.

(3) If a technically qualified member cannot be replaced in accordance with paragraph 1 or 2, the Chair shall designate a technically qualified member from another Board. This shall be done in agreement with the Chair of that Board and with regard in particular to the criteria indicated in Article 3, paragraph 2.

(3) Si les circonstances d'un recours l'exigent, le ou la président(e) désigne un membre technicien d'une autre chambre. Dans ce cas, il ou elle s'assure de l'accord du ou de la président(e) de la chambre concernée.

(4) Si les circonstances d'un recours l'exigent, le ou la président(e) désigne dans la composition un membre juriste d'une autre chambre. Dans ce cas, il ou elle s'assure de l'accord du ou de la président(e) de la chambre de recours juridique.

(5) Le ou la Président(e) des chambres de recours doit être informé(e) de l'application des paragraphes 3 et 4.

Article 4

Remplacement des membres

(1) Si un membre désigné en application de l'article 3 ou 4 n'est pas ou n'est plus en mesure de participer au règlement d'un recours, ou si une modification du plan de répartition des affaires l'exige, le ou la président(e) désigne un autre membre de sa chambre en tenant compte notamment des critères exposés à l'article 3, paragraphe 2.

(2) Si un membre technicien d'une des chambres listées ci-dessous ne peut être remplacé conformément au paragraphe 1, le ou la président(e) désigne un membre de l'une des chambres du groupe tel que défini ci-dessous, sous réserve de l'accord du ou de la président(e) de cette chambre et en tenant compte notamment des critères exposés à l'article 3, paragraphe 2 :

- Chambres 3.2.01, 3.2.03, 3.2.04, 3.2.05 et 3.2.07 ;
- Chambres 3.2.02 et 3.2.08 ;
- Chambres 3.3.04, 3.3.07 et 3.3.08 ;
- Chambres 3.3.02, 3.3.03, 3.3.05, 3.3.06, 3.3.09 et 3.3.10 ;
- Chambres 3.4.03 et 3.5.01 ; et
- Chambres 3.5.05 et 3.5.07.

(3) Si un membre technicien ne peut être remplacé conformément aux paragraphes 1 ou 2, le ou la président(e) désigne un membre technicien d'une autre chambre. Dans ce cas, il ou elle s'assure de l'accord du ou de la président(e) de la chambre concernée et tient compte notamment des critères exposés à l'article 3, paragraphe 2.

(4) Kann ein rechtskundiges Mitglied nicht unter Anwendung des Absatzes 1 ersetzt werden, bestimmt die bzw. der Vorsitzende ein rechtskundiges Mitglied einer anderen Kammer. Dabei ist das Einvernehmen mit der bzw. dem Vorsitzenden der Juristischen Beschwerdekammer herzustellen, unter Berücksichtigung insbesondere der in Artikel 3 Absatz 2 genannten Kriterien.

(5) Der Präsident bzw. die Präsidentin der Beschwerdekammern ist von der Anwendung der Absätze 3 und 4 zu unterrichten.

Artikel 5

Ausschließung und Ablehnung

(1) Für die Entscheidung über einen Ausschluss oder eine Ablehnung nach Artikel 24 Absatz 4 EPÜ werden die Vorsitzende oder der Vorsitzende in der jeweiligen Beschwerde oder andere betroffene Mitglieder durch ihre Vertreterinnen bzw. Vertreter ersetzt.

(2) Die Vertreterin bzw. der Vertreter eines technisch vorgebildeten Mitglieds ist das nächste technisch vorgebildete Mitglied auf der Liste der Kammer gemäß Artikel 2, wobei das erste Mitglied auf der Liste die Vertreterin bzw. der Vertreter des letzten Mitglieds auf der Liste ist.

(3) Die Vertreterin bzw. der Vertreter eines rechtskundigen Mitglieds ist das nächste rechtskundige Mitglied auf der Liste der Kammer gemäß Artikel 2, wobei das erste Mitglied auf der Liste die Vertreterin bzw. der Vertreter des letzten Mitglieds auf der Liste ist.

(4) Die Vertreterin bzw. der Vertreter der bzw. des Vorsitzenden wird je nach seiner bzw. ihrer (technischen oder juristischen) Qualifikation gemäß Absatz 2 oder 3 bestimmt.

(5) Ist die Vertreterin bzw. der Vertreter gemäß den Absätzen 2 bis 4 verhindert, wird das nächste Mitglied auf der einschlägigen Liste die Vertreterin bzw. der Vertreter.

(6) Kann in Anwendung dieser Bestimmungen keine vollständige Kammer gebildet werden, so werden die Vertreterinnen bzw. Vertreter nach denselben Grundsätzen aus der nächsthöheren Kammer desselben Fachgebiets ernannt, wobei die Kammer 3.2.01 der nächsthöheren Kammer 3.2.08, die Kammer 3.3.02 der nächsthöheren Kammer 3.3.10 (bis 31.10.2025), die Kammer 3.3.02 der nächsthöheren Kammer 3.3.09 (ab 01.11.2025), die Kammer 3.4.01 der nächsthöheren Kammer 3.4.03 und die Kammer 3.5.01 der nächsthöheren Kammer 3.5.07 entspricht.

(4) If a legally qualified member cannot be replaced in accordance with paragraph 1, the Chair shall designate a legally qualified member from another Board. This shall be done in agreement with the Chair of the Legal Board of Appeal and with regard in particular to the criteria indicated in Article 3, paragraph 2.

(5) The President of the Boards of Appeal shall be informed of the application of paragraphs 3 and 4.

Article 5

Exclusion and objection

(1) For the purpose of taking a decision on exclusion or objection under Article 24, paragraph 4, EPC, the Chair in the particular appeal or other members concerned shall be replaced by their alternates.

(2) The alternate to a technically qualified member shall be the next technically qualified member on the list for the Board as set out in Article 2, with the first member on the list being the alternate to the last one on the list.

(3) The alternate to a legally qualified member shall be the next legally qualified member on the list for the Board as set out in Article 2, with the first member on the list being the alternate to the last one on the list.

(4) The alternate to the Chair shall be determined according to paragraphs 2 or 3, depending on their (technical or legal) qualification.

(5) If the alternate according to paragraphs 2 to 4 is unavailable, the next member on the respective list shall become the alternate.

(6) If a full Board cannot be composed applying these provisions, alternates shall be drawn from the next Board in the same technical field, according to the same principles, with Board 3.2.01 being the next to Board 3.2.08, Board 3.3.02 being the next to Board 3.3.10 (until 31.10.2025), Board 3.3.02 being the next to Board 3.3.09 (from 01.11.2025), Board 3.4.01 being the next to Board 3.4.03 and Board 3.5.01 being the next to Board 3.5.07.

(4) Si un membre juriste ne peut être remplacé conformément au paragraphe 1, le ou la président(e) désigne un membre juriste d'une autre chambre. Dans ce cas, il ou elle s'assure de l'accord du ou de la président(e) de la chambre de recours juridique et tient compte notamment des critères exposés à l'article 3, paragraphe 2.

(5) Le ou la Président(e) des chambres de recours doit être informé(e) de l'application des paragraphes 3 et 4.

Article 5

Abstention et récusation

(1) Pour prendre une décision sur une question d'abstention ou de récusation en vertu de l'article 24, paragraphe 4, CBE, le ou la président(e) dans un recours en question ou les autres membres concernés sont remplacés par leurs suppléant(e)s.

(2) Le ou la suppléant(e) d'un membre technicien est le membre technicien suivant sur la liste de la chambre visée à l'article 2, le premier membre de la liste étant le ou la suppléant(e) du dernier membre de la liste.

(3) Le ou la suppléant(e) d'un membre juriste est le membre juriste suivant sur la liste de la chambre visée à l'article 2, le premier membre de la liste étant le ou la suppléant(e) du dernier membre de la liste.

(4) Le ou la suppléant(e) du ou de la président(e) est déterminé(e) conformément aux paragraphes 2 ou 3, en fonction de sa qualification (technique ou juridique).

(5) Si le ou la suppléant(e) selon les paragraphes 2 à 4 est empêché(e), le membre suivant sur la liste applicable devient le ou la suppléant(e).

(6) Si une chambre complète ne peut être composée en application de ces dispositions, des suppléant(e)s sont désignés dans la chambre suivante du même domaine technique, selon les mêmes principes, la chambre 3.2.01 étant la suivante de la chambre 3.2.08, la chambre 3.3.02 étant la suivante de la chambre 3.3.10 (jusqu'au 31.10.2025), la chambre 3.3.02 étant la suivante de la chambre 3.3.09 (à compter du 01.11.2025), la chambre 3.4.01 étant la suivante de la chambre 3.4.03 et la chambre 3.5.01 étant la suivante de la chambre 3.5.07.

Artikel 6

Bestimmung eines Ersatzmitglieds durch den Präsidenten bzw. die Präsidentin der Beschwerdekammern

Kann durch die Anwendung von Artikel 4 ein Kammermitglied nicht ersetzt werden, bestimmt der Präsident bzw. die Präsidentin der Beschwerdekammern das Ersatzmitglied.

Artikel 7

Zusammensetzung der Kammer bei sachlichem Zusammenhang mehrerer Beschwerden

Stehen bei der Kammer anhängige Beschwerden insbesondere wegen ähnlicher Rechts- und Tatfragen in einem sachlichen Zusammenhang, kann die bzw. der Vorsitzende bestimmen, dass die Kammer in derselben Besetzung entscheidet.

Artikel 8

Übergangsbestimmungen

Unberührt von diesem Geschäftsverteilungsplan bleiben die Verfahren, in denen vor dem 1. Januar 2025 bereits eine Mitteilung ergangen oder eine mündliche Verhandlung anberaumt worden ist, sowie die Verfahren, die in den Übergangsbestimmungen früherer Geschäftsverteilungspläne einzeln zugewiesen worden sind. Diese Regelung gilt entsprechend, wenn während des Geschäftsjahres eine Änderung der Geschäftsverteilung erfolgt.

Artikel 9

Geltungsdauer

Dieser Geschäftsverteilungsplan gilt für die Zeit vom 1. September 2025 bis zum 31. Dezember 2025.

Geschehen zu Haar am 27. Juni 2025

Für das Präsidium

Der Vorsitzende

Article 6

Designation of a replacement member by the President of the Boards of Appeal

If a member of a Board cannot be replaced by applying Article 4, the President of the Boards of Appeal shall designate the replacement member.

Article 7

Composition of the Board where a number of appeals are closely linked

Where appeals pending before the Board are closely linked, in particular by involving similar legal or factual questions, the Chair may order that the Board shall decide in the same composition.

Article 8

Transitional provisions

Cases in which before 1 January 2025 a communication has been sent or oral proceedings have been appointed shall not be affected by this business distribution scheme, nor shall those cases individually allocated in transitional provisions of previous business distribution schemes. This provision applies *mutatis mutandis* if the business distribution scheme is amended during the working year.

Article 9

Term of validity

This business distribution scheme shall apply from 1 September 2025 until 31 December 2025.

Done at Haar on 27 June 2025

For the Presidium

The Chair



C. JOSEFSSON

Article 6

Désignation d'un membre remplaçant par le ou la Président(e) des chambres de recours

Si un membre de chambre ne peut être remplacé en application de l'article 4, le ou la Président(e) des chambres de recours désigne le membre remplaçant.

Article 7

Composition de la chambre en cas de connexité d'affaires

Lorsque des recours déposés devant la même chambre sont connexes, notamment parce qu'ils impliquent une similitude des questions de fait ou de droit, le ou la président(e) peut décider que la chambre statuera dans la même composition.

Article 8

Dispositions transitoires

Ne sont pas affectées par la nouvelle répartition des affaires les procédures pour lesquelles, avant le 1^{er} janvier 2025, une notification a déjà été émise ou la date de la tenue d'une procédure orale déjà fixée, ainsi que les procédures attribuées individuellement par les dispositions transitoires des plans de répartition antérieurs. Cette règle s'applique *mutatis mutandis* lorsque, pendant l'année d'activité, une modification de la répartition des affaires est décidée.

Article 9

Durée de validité

Le présent plan de répartition est établi pour la période du 1^{er} septembre 2025 au 31 décembre 2025.

Fait à Haar, le 27 juin 2025

Pour le Praesidium

Le Président